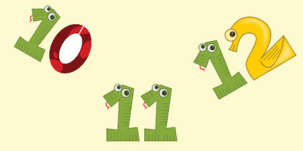




Kortjans

von Gisela Stein



Drapen

Personen



Lehrer Hinrichs



Hans

Requisiten

Lehrertisch, Schülertische, Stühle

Lehrer: Ik har hüt Pausenupsicht. Dor wier je up denn‘ Hoff wedder dull wat inne Gäng. Wat wier dat blot wedder för'n Susen, Rönnen, Pesen, Jachtern un Flitzen!

(Die Kinder amüsieren sich noch nachträglich. Der Lehrer aber schaut sie strenge an.)

Dor gifft dat gor nicks tau grienen. De Groten jagen de Lütten. Un bannig leech is, dat sei sogor mit Steiner up juuch smieten. Un dorbi heff ik seihn, dat ji trüchsmäten hefft. Dat maakt ji nich noch eis! Wat kann dorbi passieren! Dat is gor nich uttaudenken. Wenn de Groten wedder mit Steiner smieten, denn haalt ji mi!

Hans: Worüm denn dat, Herr Hinrichs, drapen Sei denn bärer?

Worterklärungen

Plattdeutsch	Hochdeutsch	Plattdeutsch	Hochdeutsch
grienen	grinsen	inne Gäng	zugänge, beschäftigt sein
peesen	schnell laufen, rennen	bärer	besser